Faktúra číslo : 2200010

Dodávateľ :
TOPSET Solutions s.r.o.
Hollého 2366/25B
900 31 Stupava
SLOVENSKO
IČO: **46919805** DIČ: **2023645162**
IČ DPH: **SK2023645162**
Zapísaná vo vložke č. 85599/B, Oddiel Sro, v OR Okresného súdu Bratislava I.
Banka : Slovenská sporiteľňa, a.s. Stupava
SWIFT : GIBASKBX
Číslo účtu : **000000-5035907887/0900**
IBAN : **SK64 0900 0000 0050 3590 7887**
Tel.: 02/65459255 Fax : 02/65934209
Faktúru vyhotovil : Mgr. Gašpárková Soňa

Poštová adresa:
Materská škola, Opoj 247
Opoj 247
919 32 Opoj

Odberateľ :
Materská škola, Opoj 247
Opoj 247
919 32 Opoj
SLOVENSKO
IČO: **52089282** DIČ:
IČ DPH:
Konečný príjemca :
Miesto určenia :

Dátum vyhotovenia	Dodanie tovaru/služby	Dátum splatnosti
28.01.2020	28.01.2020	**11.02.2020**

Forma úhrady : Prevodný príkaz
Spôsob dopravy :
Objednávka číslo :
Dodací list číslo :
Konštantný symbol : 0308
Dod. a plat. podmienky :bez dane

Fakturujeme Vám:

P.č.	Kód položky	Popis	DPH %	Množstvo	MJ	Cena za j. bez DPH	Spolu bez DPH	Zľava spolu
1		Program WinCITY Účtovníctvo- jedna licencia s termínovou viazanosťou 5 rokov	20	1,00	lic5r	1,00	1,00	
2		V zmysle Zmluvy o aktualizácii programov poplatok na rok 2020	20	1,00	mj	430,00	430,00	
3		Program WinCITY Pokladňa- prvá licencia s termínovou viazanosťou 5 rokov	20	1,00	lic5r	1,00	1,00	
4		Program WinCITY Majetok- prvá licencia s termínovou viazanosťou 5 rokov	20	1,00	lic5r	1,00	1,00	
5		Program WinCITY Mzdy- prvá licencia s termínovou viazanosťou 5 rokov	20	1,00	lic5r	1,00	1,00	

Základ pre DPH 20 % : 434,00
DPH 20 % : 86,80

Celková suma s DPH **520,80**

Celková fakturovaná suma: EUR 520,80

Príloha: Všeobecné licenčné podmienky- 1ks, Všeobecné obchodné podmienky- 1 ks, CD- 1ks

TOPSET Solutions s.r.o.
Hollého 2366/25B, 900 31 Stupava
T: 02/65459251, E: topset@topset.sk
IČO: 46919805, IČ DPH: SK2023645162
-1-

Podpis a pečiatka : Ing. Ján Vlček, konateľ

VECNÁ SPRÁVNOSŤ:
GAŠPÁRKOVÁ

Pozn.: lic - licencia, licxr - licencia s termínovou viazanosťou x rokov, x =počet rokov (platné pre licencie)

Podnikateľ zareg. ako právnická osoba, Obchodný register Okresného súdu Bratislava I., Oddiel: Sro, Vložka číslo: 85599/B. Plátca DPH. Cena stanovená dohodou v zmysle Zák. 18/1996 Zb.. Za nedodržanie termínu splatnosti sa zmluvné strany dohodli na úroku z omeškania vo výške 0,05% z dlžnej sumy za každý deň omeškania.

Zaplatením daňového dokladu potvrdzujete svoj súhlas so znením priložených Všeobecných obchodných podmienok (VOP) verzia 2020.1 (aktuálne znenie VOP je zverejnené na webovom sídle spoločnosti www.topset.sk). Ak sú predmetom dodávky počítačové programy, zaplatením daňového dokladu potvrdzujete svoj súhlas aj so znením priložených Všeobecných licenčných podmienok (VLP) verzia 2020.1 (aktuálne znenie VLP je zverejnené na webovom sídle spoločnosti www.topset.sk). Zároveň získavate časovo neobmedzené práva (do zaplatenia daňového dokladu časovo obmedzené práva) na používanie počítačových programov na počet licencií a verzie špecifikované v daňovom doklade alebo príslušnej zmluve.

Ak so znením priložených materiálov alebo fakturovanou čiastkou nesúhlasíte, vráťte prosím do siedmich kalendárnych dní od doručenia celú zásielku s nepoužitým inštalačným médiom (neporušená ochranná nálepka, plomba späť na adresu TOPSET Solutions s.r.o.. Ak v tomto termíne nevrátite zásielku, alebo bude inštalačné médium použité, budeme považovať vašu objednávku z našej strany za riadne splnenú a fakturovanú čiastku evidovať naďalej ako pohľadávku. Súčasne za toto oneskorenie bude dohodnutá zmluvná pokuta za každý kalendárny deň omeškania 1% fakturovanej sumy bez DPH. Taktiež budeme pokladať priložené Všeobecné obchodné podmienky a Všeobecné licenčné podmienky za obojstranne prijaté so všetkými právami a povinnosťami oboch zmluvných strán. Záručné podmienky sú definované vo Všeobecných obchodných podmienkach v odstavci 8. Záruka a doplnené záručnými a reklamačnými podmienkami uvedenými v tomto daňovom doklade.

VŠEOBECNÉ LICENČNÉ PODMIENKY Verzia 2020.1

1. Preambula

1.1 Tieto Všeobecné licenčné podmienky (ďalej ako „Licenčné podmienky", alebo „VLP") spoločnosti TOPSET Solutions s.r.o., IČO 46919805, so sídlom 900 31 Stupava, Hollého 2366/25B, zapísanej v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sro, vložka č. 85599/B (ďalej ako „TOPSET" alebo „Poskytovateľ") sa riadia a vykladajú príslušnými ustanoveniami zákona č. 185/2015 Z.z. Autorský zákon (ďalej ako „Autorský zákon", alebo „AZ", alebo pri čísle paragrafu aj bez odkazu na Autorský zákon alebo AZ) a vzťahujú sa na autorské diela a databázy (ďalej ako „Databáza") poskytované TOPSET nadobúdateľom (ďalej ako „Nadobúdateľ") formou udelenia súhlasu na použitie diela (ďalej ako „Licencia"). Nadobúdateľmi sú fyzické alebo právnické osoby.

1.2 Predmetom týchto Licenčných podmienok sú práva a povinnosti Poskytovateľa a Nadobúdateľa vo vzťahu k Poskytovateľom udelenému súhlasu na používanie autorského diela a/alebo Databázy Nadobúdateľovi a určujú jeho rozsah a obsah.

1.3 Samotné Licenčné podmienky sa pokladajú za Licenčnú zmluvu v prípadoch, ak Licenciu k autorskému dielu a alebo Databáze poskytol TOPSET bez osobitnej Licenčnej zmluvy, ale s odkazom v sprievodných dokumentoch (faktúra, dodací list, potvrdenie objednávky) na tieto Licenčné podmienky. Licenčné podmienky môžu byť v takomto prípade priložené v papierovej forme, alebo uvedené na webovej stránke TOPSET www.topset.sk.

Platné Licenčné zmluvy, platné potvrdenia objednávok alebo akceptované (t.j. zaplatené alebo v stanovenej lehote nevrátené naspäť) daňové doklady s Licenčnými podmienkami sú Licenčnými zmluvami v zmysle znenia §65, ktorými udeľuje TOPSET Nadobúdateľovi Licenciu na dielo, Databázu, spoločné dielo alebo zamestnanecké dielo na dohodnuté obdobie, v rozsahu a za odmenu podľa znenia Licenčných podmienok a/alebo Licenčných zmlúv. Okamihom prvého použitia legálne nadobudnutého diela TOPSET sa má za to, a Nadobúdateľ s tým vyjadruje súhlas, že Nadobúdateľ akceptoval tieto Licenčné podmienky a súhlasí s nimi v celom rozsahu.

1.4 TOPSET ako poskytovateľ Licencie má právo výkonu a vykonáva majetkové práva autora (je „nositeľom práv") k zamestnaneckému dielu v zmysle znenia §90 AZ, spoločnému dielu v zmysle znenia §92 AZ a Databáze v zmysle znenia §131, §135 AZ, ktoré poskytuje Nadobúdateľovi.

1.5 Spoločným a/alebo zamestnaneckým dielom TOPSET je počítačový program v zmysle znenia §87 AZ (ďalej ako „Program"), Databáza v zmysle znenia §131, §135 AZ a Kartografické dielo (ďalej ako „Kartografické dielo") a ostatné diela (ďalej ako „Ostatné diela") v zmysle znenia §3 AZ dodávané TOPSET elektronicky (cez internet, vzdialeným prístupom), alebo fyzicky verejným dopravcom, technikom TOPSET na vhodnom nosiči (CD, DVD, SD karta, USB kľúč, papier, fólia), alebo nainštalované TOPSET ako súčasť dodávaného zariadenia. Súčasťou Programu sú v zmysle znenia §87 ods.1 AZ aj podkladové materiály použité na jeho vytvorenie.

- Programy TOPSET sú výsledkom tvorivej duševnej činnosti autorov a sú v zmysle znenia Autorského zákona chránené podľa tohoto zákona,
- Databázy TOPSET tvoria databázy fotografií, textové databázy a súbory textových informácií k Programom TOPSET a TOPSET v zmysle znenia §13 AZ, znenia §131 AZ a nasl., znenia §135 AZ a nasl. a znenia §90 AZ vykonáva vo svojom mene a na svoj účet majetkové práva autora k poskytovaným Databázam. Zhotoviteľom Databázy je v zmysle znenia §135 AZ a nasl. TOPSET, pričom práva autora Databázy nie sú dotknuté,
- Kartografické diela TOPSET tvoria súbory geodetických informácií k Programom TOPSET (digitálne mapy) v elektronickom vyjadrení a v hmotnom vyjadrení ako papierové mapy, mapy na exteriérových fóliách a mapy priamo tlačené na pevný podklad, dodávané s pevným podkladom, alebo bez podkladu,
- Ostatné diela TOPSET, ktoré spĺňajú definíciu diela podľa AZ sú napr. cenové ponuky, dokumentácia k Programom, nákresy, prospektový a reklamný materiál v písomnej alebo elektronickej podobe, portálové služby TOPSET, "hard copy" obrazoviek, fotografie, animácie a iné obrazové, textové a zvukové diela.

1.6 V zmysle znenia §91 ods.1 AZ dielom na objednávku je dielo vytvorené autorom, fyzickou osobou pre objednávateľa TOPSET na základe Zmluvy o dielo s TOPSET podľa Občianskeho zákonníka. Autor udeľuje súhlas TOPSET s použitím diela na účely vyplývajúce zo zmluvy. Autor vyhlasuje, že súhlasí s tým, že TOPSET ako objednávateľ je oprávnený použiť dielo na objednávku aj na iný účel ako vyplýva zo Zmluvy o dielo aj bez jeho súhlasu. V zmysle znenia §91 ods.2 AZ sa pokladá za dohodnuté, že autor sám nie je oprávnený dielo na objednávku použiť a nie je oprávnený ani udeliť súhlas na jeho použitie, inak by to bolo v rozpore s oprávnenými záujmami TOPSET.

V zmysle znenia §91 ods.3 AZ sa odseky 1 a 2 primerane použijú aj na dielo vytvorené v rámci verejnej súťaže.

Podľa znenia §91 ods.4, na Programy, Databázy podľa §131 AZ a Kartografické diela TOPSET vytvorené celkom alebo sčasti na objednávku sa vzťahujú ustanovenia o zamestnaneckom diele. Objednávateľ TOPSET sa v tomto prípade považuje za zamestnávateľa. V zmysle uvedeného a znenia §90 ods.4 sa má za výslovne dohodnuté, že majetkové práva autora ku dielu vytvorenému na objednávku TOPSET (zamestnaneckému) vykonáva výhradne objednávateľ TOPSET. V zmysle znenia §90 ods.5 AZ a znenia §91 ods.4 AZ, objednávateľ TOPSET môže právo výkonu majetkových práv postúpiť tretej osobe.

1.7 Licencie na Programy, Databázy, Kartografické diela a Ostatné diela TOPSET poskytuje TOPSET Nadobúdateľovi buď odplatne, alebo bezodplatne, alebo je licenčný poplatok zahrnutý v cene za dielo, alebo v nadobúdacej cene za Licenciu na dielo.

1.8 Na použitie Programov od iných dodávateľov (Poskytovateľov) ako TOPSET, ktoré sú integrované do zariadení dodávaných TOPSET, alebo na použitie Programov od iných dodávateľov, ktoré sú Nadobúdateľovi dodané prostredníctvom TOPSET sa vzťahujú licenčné podmienky, zmluvy, práva a povinnosti definované vlastníkom autorských práv k príslušným Programom. Ak si Nadobúdateľ sám obstará od tretej strany Programy, Databázy a Kartografické diela ako napr. Databázy fotografií, súbory popisných a geodetických informácií katastra, digitálne mapy, jednotlivé fotografie, ortofotomapy a pod. a objedná od TOPSET ich nahratie do Programov alebo zariadení TOPSET, ktoré Nadobúdateľ nadobudol od TOPSET, potom TOPSET nezodpovedá za prípadné porušenia autorských práv k dodaným autorským dielam z titulu ich neoprávneného použitia nahratím do Programov alebo zariadení. Zodpovednosť za dodržanie obchodných zmlúv, licenčných zmlúv, licenčných podmienok, práv a povinností k vyššie uvedeným autorským dielam tretích strán preberá výlučne Nadobúdateľ poskytujúci diela tretej strany TOPSET na účely ich implementovania do Programov alebo zariadení TOPSET.

1.9 Licenčné podmienky sa vzťahujú na potvrdenie objednávok (v prípade "krabicového" predaja Programov môže mať potvrdenie objednávky aj formu textu v daňovom doklade s priloženými Licenčnými podmienkami), na Licenčné zmluvy uzavreté medzi Poskytovateľom Licencie a nositeľom práv TOPSET a Nadobúdateľom (napr. Licenčné zmluvy na zverejňovanie údajov na portáli www.cintoriny.sk, Licenčné zmluvy na zverejňovanie na portáli www.samospravaonline.sk, Licenčné zmluvy ako súčasť iných zmlúv a pod.), na Zmluvy o aktualizácii Programov a systémovej podpore atď.

1.10 Nadobúdateľ vyjadrí súhlas (okrem vyjadrenia súhlasu uzatvorením príslušnej zmluvy) so znením týchto Licenčných podmienok a zaväzuje sa ich dodržiavať aj zaplatením daňového dokladu, porušením plomby ochranného obalu médií s nahratým dielom, nainštalovaním diela do počítača Nadobúdateľa a sprístupnením "ostrej verzie" diela z demo verzie (po zaslaní hesla) a nainštalovaním diela do počítača cez vzdialený prístup. Ak Nadobúdateľ s Licenčnými podmienkami nesúhlasí, nemá právo porušiť plombu a otvoriť ochranný obal médií, kopírovať dielo, inštalovať dielo alebo nechať si inštalovať dielo, používať dielo a akýmkoľvek spôsobom dielo sprístupniť tretej osobe a/alebo verejnosti.

1.11 Ak dielo nainštaluje TOPSET do počítača Nadobúdateľa, alebo ho inak doručí a sprístupní Nadobúdateľovi (prostredníctvom verejného prepravcu, na nosičoch, zaslaním elektronickou poštou, vzdialeným prístupom, skopírovaním z internetu, ako súčasť dodávaného zariadenia a pod.), Nadobúdateľ je povinný uhradiť fakturovanú nadobúdaciu cenu diela v termíne splatnosti. Ak Nadobúdateľ neuhradí fakturovanú cenu do termínu splatnosti, stráca právo používať dielo. Ak sa jedná v takomto prípade o Program, tento sa zablokuje až do úplného zaplatenia daňového dokladu. Dĺžka doby od termínu splatnosti do zablokovania Programu je náhodná a je daná technologickým opatrením. Po zablokovaní Programu až do zaplatenia fakturovanej ceny nie sú prístupné ani dáta vložené do Programu Nadobúdateľom. Nadobúdateľ vyhlasuje, že s technologickými opatreniami podľa znenia tohoto odstavca súhlasí, bude ich akceptovať a nebude ich obchádzať.

2. Práva a povinnosti Nadobúdateľa

2.1 Programy

2.1.1 **Používanie Programov.** Oprávnený užívateľ rozmnoženiny Programu (Nadobúdateľ) nemôže v zmysle znenia §89 ods.1 AZ používať Program v rozpore s bežným využitím Programu a nesmie neprimerane zasahovať do právom chránených záujmov autora Programu. Do práva autora Programu v zmysle znenia §89 ods.2 a) AZ nezasahuje oprávnený užívateľ, ak bez súhlasu autora Programu použije Program na účel riadneho využitia Programu. Prípadné chyby Programu odstráni TOPSET.

2.1.2 **Inštalovanie.** Nadobúdateľ Programov môže nainštalovať a používať len toľko kópií Programov na rovnakom počte počítačov, koľko má udelených Licencií na Programy, resp. koľko Licencií má od TOPSET povolených nainštalovať. Týka sa to aj sieťových verzií a multiverzií Programov.

Povolené je inštalovať, používať, sprístupniť, spustiť a zobraziť na jednom počítači len jednu kópiu Programu.

2.1.3 **Záložné rozmnoženiny.** Nadobúdateľ Licencie na Program si môže vytvoriť v zmysle znenia §89 ods.2 b) AZ záložnú rozmnoženinu Programu na účel zabezpečenia riadneho využitia Programu. Nesmie vytvárať ďalšie rozmnoženiny Programu.

2.1.4 **Nakladanie s Programami**. Poskytnutý Program alebo rozmnoženinu Programu nesmie Nadobúdateľ vcelku alebo po častiach a to v akejkoľvek forme predávať, poskytovať na použitie do iných Programov tretích strán, požičiavať, prenajímať, poskytovať na lízing, darovať a ani inak previesť na inú tretiu fyzickú alebo právnickú osobu bez písomného súhlasu TOPSET.

2.1.5 **Informácie o Programoch.** Nadobúdateľ Programu môže v zmysle znenia §89 ods.2c) AZ bez súhlasu autora Programu skúmať, študovať alebo skúšať funkčnosť Programu na účely určenia myšlienky alebo princípov, ktoré sú základom akejkoľvek časti Programu, a to počas nahrávania, zobrazovania, prenosu, overovania funkčnosti a ukladania Programu do pamäti počítača.

2.1.6 **Spätný preklad, reengineering.** Do práva autora Programu nezasahuje v zmysle znenia §89 ods.3 AZ oprávnený užívateľ, alebo Nadobúdateľ Licencie na Program, ktorý v nevyhnutnom rozsahu na získanie informácie potrebnej na dosiahnutie vzájomnej súčinnosti (interoperabilita) Programu s inými nezávisle vytvorenými Programami bez súhlasu autora nadobudnutého Programu vyhotoví rozmnoženinu zdrojového kódu, alebo strojového kódu Programu alebo jeho časti, alebo preloží formu zdrojového kódu alebo strojového kódu Programu alebo jeho časti, ak táto informácia nebola predtým bežne dostupná. Informáciu takto získanú nemožno použiť na účely uvedené v §89 ods.3 a),b),c) AZ. Za predtým bežne dostupnú sa považuje informácia, ktorú si vyžiada Nadobúdateľ od TOPSET a TOPSET mu ju v primeranom čase poskytne.

2.1.7 **Poskytovanie informácií.** Nadobúdateľ nemôže (ak nie je písomne dohodnuté inak) poskytovať žiadne konzultácie, informácie a podklady k nadobudnutým Programom a službám k nim (a to najmä ukážky činnosti, textové a grafické výstupy z Programov, inštalačné a demonštračné verzie Programov, archívačné médiá, príručky, know-how k službám, marketingu atď.) tretím fyzickým alebo právnickým osobám podnikateľom aj nepodnikateľom bez písomného súhlasu TOPSET, s výnimkou osôb, ktoré sú preukázateľne kompetentné zastupovať v jednaní Obecný, Miestny, Mestský, Farský úrad, Technické služby, Mestské služby, Verejnoprospešné služby, Pohrebné a cintorínske služby, školy, školky, sociálne zariadenia, Spoločenstvá vlastníkov pôdy, lesa, alebo ich organizačné zložky a nimi založené organizácie. Najmä nesmie (ak nie je písomne dohodnuté inak) poskytovať akékoľvek informácie a podklady tretím právnickým alebo fyzickým osobám, ktoré obchodujú s podobnými programami a príslušenstvom k nim ako sú Programy TOPSET, vyvíjajú a/alebo vyrábajú (alebo je dôvodný predpoklad že tak budú robiť v budúcnosti) Programy a príslušenstvo k nim podobné vo svojom obsahu, vyhotovení a činnosti s Programami, ktoré poskytol TOPSET Nadobúdateľovi. V prípade akýchkoľvek nejasností bude Nadobúdateľ konzultovať možnosti s TOPSET.

VŠEOBECNÉ LICENČNÉ PODMIENKY Verzia 2020.1

2.1.8 **Prechod na iné Programy**. Ak sa Nadobúdateľ rozhodne používať iný konkurenčný program so zameraním, účelom, činnosťou alebo vstupmi a výstupmi rovnakými alebo podobnými Programu alebo časti Programu TOPSET, stráca prechodom na používanie konkurenčného programu dohodnuté licenčné práva na Program TOPSET, ak nie je dohodnuté inak. Prechodom na používanie konkurenčného Programu sa rozumie inštalovanie konkurenčného Programu do dlhodobej skúšobnej (viac ako 2 týždne) alebo ostrej prevádzky v organizácii Nadobúdateľa (alebo v organizácii zriadenej Nadobúdateľom alebo v organizačnej zložke Nadobúdateľa), alebo zakúpenie licencie konkurenčného Programu, alebo nadobudnutie platnosti a účinnosti zmluvy na obstaranie licencie konkurenčného programu alebo služby k nemu, alebo zaškolenie pracovníkov Nadobúdateľa do obsluhy a používania konkurenčného programu. Pred prechodom na používanie konkurenčného Programu je Nadobúdateľ povinný (ak nie je písomne dohodnuté inak) ihneď odinštalovať relevantný Program TOPSET zo všetkých počítačov kde boli nainštalované, znehodnotiť, alebo vrátiť TOPSET dodané inštalačné a aktualizačné médiá Programu TOPSET a znehodnotiť dodanú dokumentáciu k Programu TOPSET. Znehodnotenie alebo vrátenie médií sa netýka dodaných textových Databáz, Databáz fotografií, digitálnych máp, papierových máp, a máp na fóliách alebo pevných podkladoch. Nadobúdateľ ihneď písomne oznámi TOPSET skutočnosť prechodu na používanie konkurenčného programu a splnenie vyššie uvedených povinností viažúcich sa na prechod na používanie konkurenčného Programu aj s dátumom ich splnenia. Ak Nadobúdateľ poruší vyššie uvedené povinnosti a záväzky vyplývajúce mu z prechodu na používanie konkurenčného programu, vznikne TOPSET právo na vyúčtovanie zmluvnej pokuty vo výške päťnásobku nadobúdacej ceny za Licenciu príslušného Programu a Nadobúdateľovi vznikne povinnosť fakturovanú zmluvnú pokutu v lehote do desať pracovných dní zaplatiť. Ak Nadobúdateľ nadobudol Licenciu na Program za symbolickú cenu 1 € (1 Sk) bez DPH, potom vznikne TOPSET právo na vyúčtovanie zmluvnej pokuty vo výške päťnásobku aktuálneho (na daný rok) aktualizačného poplatku za Licenciu príslušného Programu a Nadobúdateľovi vznikne povinnosť zmluvnú pokutu v lehote do desať dní zaplatiť. Zaplatením zmluvnej pokuty nie je dotknuté právo TOPSET voči Nadobúdateľovi na uplatnenie náhrad škôd podľa Obchodného zákonníka a Autorského zákona.

Ak nie je dohodnuté inak, textové Databázy, Databázy fotografií a digitálne mapy, ku ktorým Poskytovateľ udelil Nadobúdateľovi licenciu na použitie do Programov TOPSET sa zaväzuje Nadobúdateľ nepoužiť v inom konkurenčnom Programe, v inom konkurenčnom diele a/alebo zverejniť ich na inom internetovom portáli ako portáli vo vlastníctve TOPSET. Ak Nadobúdateľ poruší tento záväzok, vznikne TOPSET právo na vyúčtovanie zmluvnej pokuty vo výške celej pôvodne fakturovanej ceny za zhotovenie diela zo Zmluvy o dielo, ktoré dielo Nadobúdateľ použil aj keď len čiastočne v konkurenčnom Programe a/alebo v konkurenčnom diele. Nadobúdateľovi vznikne povinnosť zmluvnú pokutu v lehote do desať dní zaplatiť. Zaplatením zmluvnej pokuty nie je dotknuté právo Poskytovateľa voči Nadobúdateľovi na uplatnenie náhrad škôd podľa Obchodného zákonníka a Autorského zákona.

2.1.9 **Ukončenie zmluvy zo strany Nadobúdateľa**. Nadobúdateľ má právo vypovedať Zmluvu o aktualizácii Programov, systémovej podpore, licenčnú zmluvu buď celú, alebo vypovedať len podporu niektorých Programov, a to spravidla k 30. novembru aktuálneho roka. Ak Nadobúdateľ neprechádza na používanie konkurenčného Programu, môže si po uplatnení výpovede naďalej ponechať a používať Program v zmysle znenia týchto Licenčných podmienok. Ak prechádza Nadobúdateľ na používanie konkurenčného Programu, musí sa riadiť znením ods. 2.1.8. Poskytovateľ potvrdí Nadobúdateľovi písomne výpoveď celej zmluvy alebo príslušného Programu zo zmluvy s upozornením, že ak prechádza na použitie konkurenčného Programu musí si splniť riadne a včas povinnosti v zmysle znenia ods. 2.1.8 (odinštalovanie Programov poskytnutých Nadobúdateľom). Splnenie tejto povinnosti aj s dátumom jej splnenia musí Nadobúdateľ dokázateľne písomne oznámiť čestným prehlásením Poskytovateľovi do 10 pracovných dní od prijatia potvrdenia výpovede. Ak Nadobúdateľ prešiel na používanie konkurenčných Programov pred vypovedaním celej Zmluvy o aktualizácii a systémovej podpore, licenčnej zmluvy alebo jednotlivých Programov a uvedené čestné prehlásenie nezašle Poskytovateľovi v lehote do 10 pracovných dní od prijatia potvrdenia výpovede, má sa za to, že Nadobúdateľ používa naďalej Programy TOPSET neoprávnene a neodinštaloval ich. V tomto prípade je Poskytovateľ oprávnený po uplynutí lehoty 10 dní vyúčtovať Nadobúdateľovi zmluvnú pokutu vo výške päťnásobku aktuálneho (na daný rok) aktualizačného poplatku za Licenciu každého vypovedaného Programu a Nadobúdateľovi vznikne povinnosť zmluvnú pokutu v lehote do 10 dní zaplatiť. Zaplatením zmluvnej pokuty nie je dotknuté právo Poskytovateľa voči Nadobúdateľovi na uplatnenie náhrad škôd podľa Obchodného zákonníka a Autorského zákona.

2.1.10 **Výstupy z Programov**. Grafické alebo textové výstupy z Programov (obrázky, mapy, výkresy, Databázy), ku ktorým TOPSET vykonáva majetkové autorské práva je Nadobúdateľ oprávnený použiť na nekomerčné účely a/alebo na reklamné účely. Nadobúdateľ zabezpečí, aby grafický výstup (okrem výstupov pre interné potreby) použitý na nekomerčné účely a/alebo na reklamné účely priamo obsahoval alebo bol viditeľne označený ochrannou copyrightovou doložkou „© yyyy TOPSET Solutions s.r.o.. Všetky práva vyhradené", kde yyyy znamená aktuálny rok. Pre papierovú formu grafických výstupov musí byť minimálna veľkosť písma s ochrannou copyrightovou doložkou 20 % z veľkosti najväčšieho písma na hárku (spravidla označujúceho buď nadpis, názov organizácie, alebo geografický názov, ku ktorému sa dielo viaže). Pre zobrazovanie na monitore musí byť min. veľkosť písma 15 px.

2.2 Databázy

2.2.1 **Autorské právo k Databáze („Tvorivá Databáza")**. Autor má v zmysle znenia §133 ods.1 AZ právo použiť svoju Databázu a právo udeliť súhlas na použitie Databázy a v zmysle znenia §133 ods.2 AZ je možné Databázu použiť iba so súhlasom autora, ak AZ nestanovuje inak.

Použitím Databázy, na ktoré udeľuje autor Databázy súhlas podľa znenia §133 ods.1 AZ je v zmysle znenia §133 ods.3 AZ:

a) vyhotovenie jednej rozmnoženiny pre účely archivácie,

b) spracovanie Databázy,

c) verejné rozširovanie originálu Databázy alebo rozmnoženiny Databázy prevodom vlastníckeho práva, nájmom, alebo vypožičaním,

d) technické predvedenie Databázy,

e) verejný prenos Databázy.

Do autorského práva k Databáze nezasahuje v zmysle znenia §134 AZ osoba oprávnená užívať Databázu, ktorá bez súhlasu autora Databázy použije Databázu na účel prístupu k jej obsahu alebo na účel jej bežného využitia.

2.2.2 **Osobitné právo k Databáze („Netvorivá Databáza")**. TOPSET ako zhotoviteľ Databázy, ktorá spĺňa atribúty znenia §135 ods.1 AZ má v zmysle znenia §135 ods.1 AZ výhradné právo Databázu použiť a udeliť súhlas na extrakciu a reutilizáciu celého obsahu Databázy, alebo jej kvalitatívne alebo kvantitatívne podstatnej časti.

TOPSET udeľuje v zmysle znenia §135 ods.3 AZ Nadobúdateľovi súhlas na extrakciu Databázy a v zmysle znenia §135 ods.4 AZ na reutilizáciu Databázy na akýkoľvek spôsob uvedenia celého obsahu Databázy alebo jej podstatnej časti na verejnosti. Rozširovanie rozmnožení Databázy v zmysle znenia ods.4 prevodom vlastníckeho práva a nájmom nie je podmienené súhlasom TOPSET. Používateľ Databázy, ku ktorej bol umožnený prístup verejnosti v zmysle znenia §138 ods.1 AZ ju nesmie použiť v rozpore s bežným využitím Databázy a nesmie neprimerane zasahovať do právom chránených záujmov TOPSET ako zhotoviteľa Databázy.

Práva nositeľov práv k jednotlivým súčastiam Databázy zostávajú v zmysle znenia §130 ods.1 AZ zachované. Používateľ Databázy v zmysle znenia §138 ods.2 AZ, ku ktorej bol umožnený prístup verejnosti, nesmie spôsobiť ujmu nositeľom práv k jednotlivým súčastiam Databázy.

Do osobitného práva k Databáze v zmysle znenia §138 ods.3 AZ nezasahuje používateľ Databázy, ktorý bez súhlasu TOPSET ako zhotoviteľa Databázy vykoná extrakciu alebo reutilizáciu kvalitatívne alebo kvantitatívne nepodstatnej časti obsahu Databázy, a to na akýkoľvek účel.

Konanie, ktoré je opakovanou a systematickou extrakciou alebo reutilizáciou nepodstatných častí obsahu Databázy a je v rozpore s bežným využitím Databázy, a ktoré neprimerane zasahuje do právom chránených záujmov TOPSET ako zhotoviteľa, je v zmysle znenia §135 ods.5 AZ zakázané.

Pre účely určenia kvalitatívne a kvantitatívne nepodstatnej časti obsahu Databázy, na ktorú sa vzťahuje znenie §138 ods.3 AZ a §135 ods.5 AZ sa má za to a Nadobúdateľ s tým výslovne súhlasí, že kvalitatívne a kvantitatívne nepodstatná časť obsahu Databázy je akákoľvek súvislá alebo nesúvislá časť záznamov Databázy, filtrovaná podľa akéhokoľvek kritéria s počtom do max. 100 databázových viet.

2.3 Kartografické diela

2.3.1 **Použitie Kartografických diel.** TOPSET má v zmysle znenia §19 ods.1 AZ právo použiť svoje Kartografické diela a právo udeliť súhlas na použitie svojho Kartografického diela a v zmysle znenia §19 ods.2 AZ je možné Kartografické dielo použiť iba so súhlasom TOPSET, ak AZ a/alebo tieto Licenčné podmienky nestanovujú inak. TOPSET udeľuje súhlas Nadobúdateľovi na použitie Kartografického diela. Použitím diela je v zmysle znenia §19 ods.4 AZ:

a) spracovanie diela použitím Programu Editor mapy TOPSET. Spracovaním diela Nadobúdateľom nevzniká nové dielo. Práva TOPSET k pôvodnému dielu a spracovanému dielu, ktoré je predmetom spracovania zostávajú zachované. Poskytnutie alebo použitie diela na iné spracovanie ako uvedené v tomto písm. a) je možné len s písomným súhlasom TOPSET, pokiaľ nie je v týchto VLP uvedené inak.

b) spojenie diela s iným dielom v zmysle znenia §7 AZ. Podmienkou spojenia diel je, že TOPSET a ďalší autor/autori uzavrú písomnú dohodu o použití spojeného celku, a to v rozsahu a čase.

c) zaradenie diela do Databázy podľa §131 AZ a nasl.,

d) vyhotovenie rozmnožení diela podľa znenia §21 AZ pre interné potreby Nadobúdateľa bez obmedzenia ich počtu a média,

e) verejné rozširovanie originálu alebo rozmnoženiny diela vypožičaním podľa znenia § 24 ods.2 AZ,

f) uvedenie diela na verejnosti podľa znenia § 25 AZ verejným vystavením fyzického originálu diela alebo fyzickej rozmnoženiny diela bez územného obmedzenia.

2.3.2 **Nakladanie s Kartografickými dielami.** Nadobúdateľ môže bez súhlasu TOPSET vykonávať v Kartografickom diele, v súboroch s geodetickými informáciami a v kresbách máp na výkresoch úpravy len pre svoju vlastnú potrebu a takto upravené dielo môže prezentovať na verejnosti bez súhlasu TOPSET, ak nie je v týchto Licenčných podmienkach uvedené inak. Bez súhlasu TOPSET nie sú dovolené akékoľvek úpravy alebo odstránenie textu rohovej pečiatky a názvu diela, príp. ochrannej copyrightovej doložky o autorstve a autorských právach TOPSET priamo na výkrese.

2.3.3 **Editor máp.** Ak Nadobúdateľ nadobudol Licenciu na Program Editor mapy TOPSET, má právo vykonávať na originálnych digitálnych mapách, ktoré vyhotovil pre Nadobúdateľa TOPSET (alebo organizácia postupcu, ktorá na TOPSET ako postupníka postúpila všetky práva a povinnosti ku Kartografickým dielam) úpravy máp a súborov s geodetickými informáciami len v rozsahu, ktorý umožňuje Program Editor mapy. Editovaním Kartografického diela Programom Editor mapy nevzniká nové dielo, pretože nie sú splnené podmienky podľa znenia §3 ods.1 AZ. Nejedná sa preto o spracovanie diela v zmysle znenia §8 AZ. Nadobúdateľ nenadobúda v tomto prípade k upravenému dielu alebo jeho upraveným častiam žiadne dodatočné práva okrem práva takto zmenené Kartografické dielo v zmysle znenia ods. 2.3.2 týchto VLP zverejniť na internetovom portáli www.cintoriny.sk TOPSET a použiť ho v rámci svojej organizácie v Programe WinCITY Cintorín (Krematórium, Hřbitov) za vyššie uvedených podmienok. Každé iné použitie Kartografického diela spracovaného programom Editor mapy TOPSET je podmienené písomným súhlasom TOPSET.

2.4 Ostatné diela

Ostatné diela TOPSET poskytnuté Nadobúdateľovi sú najmä dokumentácia k Programom, nákresy, prospektový a reklamný materiál v písomnej alebo elektronickej podobe, portálové služby TOPSET, "hard copy" obrazoviek, fotografie, animácie a iné obrazové, textové a zvukové diela.

2.4.1 **Použitie Ostatných diel.** TOPSET má v zmysle znenia §19 ods.1 AZ právo použiť svoje Ostatné diela a právo udeliť súhlas na použitie svojich Ostatných diel a v zmysle znenia §19 ods.2 AZ je možné Ostatné diela použiť iba so súhlasom TOPSET, ak AZ a/alebo tieto Licenčné podmienky nestanovujú inak. TOPSET

VŠEOBECNÉ LICENČNÉ PODMIENKY Verzia 2020.1

udeľuje súhlas Nadobúdateľovi na použitie Ostatných diel v zmysle znenia §19 ods.4 AZ:

c) na zaradenie fotografických diel do Databázy,

d) a znenia §21 AZ na vyhotovenie rozmnoženín diel pre interné potreby Nadobúdateľa bez obmedzenia ich počtu a média.

Fotografické diela, prospekty a grafické výstupy z Programov, ku ktorým má TOPSET autorské práva a/alebo právo výkonu majetkových práv je Nadobúdateľ oprávnený použiť na nekomerčné účely a/alebo na reklamné účely. Nadobúdateľ zabezpečí, aby fotografické diela a grafické výstupy z Programov (okrem výstupov pre interné potreby) určené na nekomerčné a/alebo reklamné účely priamo obsahovali alebo boli viditeľne označené ochrannou copyrightovou doložkou "© yyyy TOPSET Solutions s.r.o., Všetky práva vyhradené", kde yyyy znamená aktuálny rok. Pre papierovú formu fotografií alebo grafických výstupov musí byť minimálna veľkosť písma s ochrannou copyrightovou doložkou 20 % z veľkosti najväčšieho písma na hárku (spravidla označujúceho buď názov organizácie, alebo geografický názov, ku ktorému sa dielo viaže). Pre zobrazovanie na monitore musí byť veľkosť písma min. 15 px.

3. Práva a povinnosti TOPSET

3.1 **Ochrana Programov, aktivácia.** Programy sú chránené pred ich nelegálnym používaním a rozširovaním technologickým opatrením. Nadobúdateľ má po dodaní a nainštalovaní Programov právo na použitie Programov definované týmito Licenčnými podmienkami obmedzené na určitý čas, spravidla 10 - 30 dní. Počas tejto doby je Nadobúdateľ povinný Programy zaplatiť a po výzve Programu nahlásiť spoločnosti TOPSET zadaný kód z Programu. Ak Nadobúdateľ nemá voči TOPSET žiadne finančné záväzky, TOPSET mu poskytne na základe oznámeného zadaného kódu heslo na odblokovanie Programu. Po vložení hesla sa Program odblokuje (aktivuje) a Licencia na Program prestane byť časovo obmedzená vyššie uvedeným technologickým opatrením. Počas doby, na ktorú je Licencia poskytnutá (buď na dobu určitú alebo neurčitú - uvádza sa v objednávke, potvrdení objednávky, Licenčnej zmluve, daňovom doklade) bude Program funkčný bez ďalších obmedzení. Ak nie je doba poskytnutia Licencie uvedená, potom je Licencia poskytnutá na dobu neurčitú.

3.2 **Ochrana dát.** Dátové súbory Programov a dáta zálohované na záložných médiách môžu byť zabezpečené proti použitiu v iných programoch ako TOPSET a proti zneužitiu alebo odcudzeniu aj technologickým opatrením (šifrovaním). Tak ako celý Program, podlieha aj štruktúra dát a systém technologických opatrení autorským právam TOPSET. Prevody dát do iných formátov nie sú predmetom týchto Licenčných podmienok. Vedomé obchádzanie účinných technologických opatrení na ochranu práv podľa AZ, alebo obchádzanie nevyhnutnosti získať súhlas na použitie diela podľa AZ je v zmysle znenia §60 ods.1 AZ neoprávneným zasahovaním do autorského práva TOPSET.

3.3 **Nakladanie s technickými informáciami**. TOPSET vyhlasuje, že nie je si vedomý toho, že by aktuálne verzie poskytovaných Programov, aktualizačných Programov, aktualizovaných Programov obsahovali skryté, nedokumentované funkcie, ktoré nie sú uvedené ani v návode, ani v používateľskej príručke, ani v zmluve alebo nie sú uvedené ani v týchto Licenčných podmienkach, a ktoré by boli účelovo a vedome naprogramované s cieľom akýmkoľvek spôsobom monitorovať, znemožniť alebo obmedziť prácu s Programami, poškodiť alebo modifikovať dáta.

Výnimkou z tohoto vyhlásenia je časovo obmedzené monitorovanie a získavanie niektorých technických informácií o počítačoch Nadobúdateľa a nainštalovaných Programoch, ktoré môžu byť do TOPSET automaticky zasielané cez internet z počítačov Nadobúdateľa, alebo ich môže TOPSET získavať aj iným spôsobom napr. pri servise počítačov, technickej podpore Programov alebo počítačov vzdialeným prístupom a pod.. Tieto informácie o hardvéri počítačov, na ktorom sú nainštalované Programy TOPSET, alebo o Programoch sa týkajú výlučne činnosti Programov TOPSET (a ak je to nutné aj iných Programov súvisiacich s činnosťou Programov TOPSET, alebo ovplyvňujúcich činnosť Programov TOPSET), alebo štatistických informácii o používaní Programov TOPSET, informácií o poslednej nainštalovanej verzii Programov TOPSET, informácií o počte inštalovaných Licencií Programov TOPSET a špecifických informácií identifikujúcich počítače a použitý operačný systém. Získané informácie použije TOPSET na zabezpečenie servisu počítačov a Programov TOPSET, skvalitňovanie Programov TOPSET a poskytovaných služieb a zlepšenie ostatných produktov. V žiadnom prípade nepoužije Nadobúdateľ získané informácie na iné účely ako uvedené a tiež ich neposkytne žiadnej tretej strane.

3.4 **Zodpovednosť za škody**. TOPSET zodpovedá v obmedzenom rozsahu za špeciálne, náhodné, priame a nepriame či následné škody akéhokoľvek druhu (vrátane škôd vyplývajúcich z ušlého zisku, prerušenia podnikania, straty informácií alebo akejkoľvek ďalšej finančnej straty), ktoré vyplývajú z používania, alebo z nemožnosti používať Programy, alebo z poskytnutia alebo neposkytnutia služieb technickej podpory k nim (okrem použitia diel na iný účel ako určený, kde nezodpovedá TOPSET za žiadne škody ani obmedzene) a pod., a to aj vtedy, keď bola spoločnosť TOPSET na možnosť takýchto škôd upozornená. Celá zodpovednosť TOPSET bude podľa akéhokoľvek ustanovenia týchto Licenčných podmienok obmedzená na sumu predvídateľnej škody, rovnajúcu sa nadobúdacej cene za Licencie na Programy, ktoré Nadobúdateľ aj skutočne za Licencie Programov zaplatil.

3.5 **Obmedzená záruka.** TOPSET ručí za to, že poskytnuté Programy budú počas záručnej doby 24 mesiacov od dodania funkčné tak, ako je uvedené v používateľských príručkách (alebo inom písomnom alebo elektronickom materiáli dodanom spolu s Programami). Nadobúdateľ súhlasí s tým, že žiadny Program nie je úplne bez chýb a nadobúda Programy "také ako sú" so všetkými prípadnými nedostatkami alebo chybami. Akékoľvek úpravy, vylepšenia Programov, rozšírenie funkcií atď. okrem odstránenia prípadných chýb budú predmetom iných zmlúv a dohôd.

3.6 **Ukončenie zmluvy zo strany TOPSET.** Bez toho, aby boli dotknuté akékoľvek ďalšie práva TOPSET, môže TOPSET odstúpiť od uzavretej Licenčnej zmluvy definovanej v čl.1 Preambula, ak nebude Nadobúdateľ dodržiavať dohodnuté podmienky, zákazy a povinnosti uvedené v uzavretej Licenčnej zmluve a/alebo v týchto Licenčných podmienkach. V takom prípade odstráni Nadobúdateľ ihneď sám, alebo ihneď po výzve TOPSET nadobudnuté Programy TOPSET z počítačov, znehodnotí dodané inštalačné médiá a dokumentáciu a písomne preukázateľne oznámi splnenie podmienok uvedených v tejto vete do desať (10) dní TOPSET. V prípade nesplnenia podmienok uvedených v predchádzajúcej vete si uplatní TOPSET sankcie v zmysle znenia ods. 2.1.8.

4. Ostatné ustanovenia

4.1 **Rozsah Licencie.** TOPSET udeľuje Nadobúdateľovi v zmysle znenia §67 ods.1 AZ Licencie na diela vo vecne a územne obmedzenom rozsahu. Týka sa to vecného obmedzenia v zmysle počtu Licencií (jednotlivé inštalácie, alebo multiverzie), v zmysle poskytnutej verzie (jednoužívateľská alebo sieťová verzia) na taký počet inštalácií diel (Licencia, multilicencia, sieťová Licencia), aký Nadobúdateľ nadobudol od TOPSET. Licencie sú poskytnuté v územne neobmedzenom rozsahu. Počet Licencií a ich verzia sú uvedené v objednávke, potvrdení objednávky, daňovom doklade, relevantných zmluvách, v samotnom Programe, na médiu alebo v Licenčnej zmluve. Ak počet Licencií v uvedených dokladoch nie je vyznačený, má sa za to, že bola udelená len jedna Licencia na dielo.

4.2 **Trvanie Licencie.** Ak nie je dohodnuté inak, Licencia sa poskytuje v zmysle znenia §68 AZ na dobu neurčitú, za podmienky dodržiavania týchto Licenčných podmienok a uzavretých zmlúv.

4.3 **Výhradnosť Licencie.** TOPSET udeľuje v zmysle znenia §70 ods.1 AZ Nadobúdateľovi nevýhradnú Licenciu na použitie Programov, Ostatných diel a výhradnú Licenciu na použitie Kartografických diel a Databáz.

4.4 **Prechod Licencie.** Zánikom právnickej osoby, ktorej bola udelená Licencia, prechádzajú v zmysle znenia §71 ods.1 AZ práva a povinnosti z Licenčnej zmluvy na jej právneho nástupcu.

4.5 **Nakladanie s Licenciou.** Nadobúdateľ nie je v zmysle znenia §72 ods.1 AZ oprávnený udeliť tretej osobe súhlas na použitie diela v rozsahu udelenej Licencie (sublicenciu). Nadobúdateľ môže v zmysle znenia §72 ods.2 AZ Licenciu na dielo zmluvou postúpiť na tretiu osobu len s predchádzajúcim písomným súhlasom TOPSET. Nadobúdateľ je vopred povinný informovať TOPSET o osobe budúceho postupníka a o úmysle postúpiť na neho Licenciu.

4.6 **Odmena za Licenciu.** Odmena za poskytnutú Licenciu v zmysle znenia §69 AZ bude uvedená v objednávke, potvrdení objednávky, daňovom doklade, v príslušnej zmluve alebo v Licenčnej zmluve. Ak nie je uvedené alebo dohodnuté inak, odmena za poskytnutú Licenciu je zahrnutá v nadobúdacej cene za Licenciu, alebo odmene za zhotovenie diela.

4.7 **Reprografia.** Do autorského práva v zmysle znenia §43 ods.1 AZ nezasahuje právnická osoba konajúca pre svoju potrebu alebo fyzická osoba, ktorá bez súhlasu autora sama alebo prostredníctvom tretej osoby použije dielo vyhotovením rozmnoženiny tak, že ho prenesie na papier alebo podobný podklad prostredníctvom reprografického zariadenia alebo iného technického zariadenia s podobným účinkom; takto vyhotovenú rozmnoženinu možno verejne rozširovať bezodplatným prevodom vlastníckeho práva. Pôvod rozmnoženiny diela vyhotovenej bez súhlasu autora podľa znenia tohto odstavca nesmie v zmysle znenia §35 ods.3 AZ porušovať práva autora. Za použitie diela podľa znenia §43 AZ vzniká povinnosť zaplatiť autorovi náhradu odmeny podľa znenia §36 ods. 2,3 AZ. Týka sa to najmä osoby, ktorá v zmysle znenia §36 ods.3 písm. b) AZ poskytuje reprografické služby za odmenu. Ak právnická, alebo fyzická osoba použije dielo vyhotovením rozmnoženiny v zmysle znenia §43 AZ, vzťahuje sa na ňu povinnosť označiť dielo v zmysle znenia §35 ods.1 a ods.2 AZ.

4.8 **Použitie diela na úradné účely**. Nadobúdateľ nezasahuje v zmysle znenia §53 AZ do autorského práva, ak bez súhlasu TOPSET použije dielo vyhotovením rozmnoženiny, verejným prenosom, technickým predvedením alebo verejným rozširovaním prevodom vlastníckeho práva v rozsahu nevyhnutnom na účel zabezpečenia verejnej bezpečnosti, správneho konania alebo rokovania zastupiteľstva obce a vyššieho územného celku.

4.9 **Neoprávnené zasahovanie do autorských práv**. Ak sa neoprávnene zasiahlo do autorských práv k dielu TOPSET, a to najmä, ale nie len nedodržaním resp. porušením záväzkov, príkazov, obmedzení a ustanovení zo strany Nadobúdateľa, uvedených v Licenčných zmluvách a/alebo v týchto Licenčných podmienkach a/alebo protizákonným konaním Nadobúdateľa definovaným v §61 a §62 AZ, alebo hrozí neoprávnený zásah do autorských práv k dielu, môže sa TOPSET domáhať svojich práv a náhrady škody z porušenia autorských práv k dielu najmä, ale nie len aj podľa znenia §58 a §59 AZ.

4.10 **Nároky za škody.** Prípadné nároky Poskytovateľa voči Nadobúdateľovi za spôsobené škody v zmysle znenia ods. 4.9 týchto VLP vo vzťahu k autorským právam k dielu resp. nároky Poskytovateľa voči Nadobúdateľovi z porušenia autorských práv k dielu sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka, Autorského zákona, Občianského zákonníka a týchto Licenčných podmienok.

5. Zmena VLP, platnosť a účinnosť VLP

5.1 **Zmena Licenčných podmienok.** TOPSET si vyhradzuje právo zmeny Licenčných podmienok. Aktuálne a predchádzajúce Licenčné podmienky sú zverejnené na www.topset.sk. Ak sa Licenčné zmluvy odvolávajú na Licenčné podmienky, potom platí, že Licenčné zmluvy sa riadia Licenčnými podmienkami platnými v čase nadobudnutia platnosti a účinnosti Licenčných zmlúv.

5.2 **Platnosť a účinnosť Všeobecných licenčných podmienok.** Doterajšie Všeobecné licenčné podmienky TOPSET Solutions s.r.o, verzia 2016.1 a staršie sú nadalej platné pre Licenčné zmluvy uzatvorené do dňa 19. januára 2020 do 24:00 hodiny. Tieto Všeobecné licenčné podmienky TOPSET Solutions s.r.o., verzia 2020.1 nadobúdajú platnosť a účinnosť dňom ich vydania **20. januára 2020 o 00:00 hodine** pre Licenčné zmluvy uzatvorené po tomto termíne.

V Stupave, 20. januára 2020

TOPSET Solutions, s.r.o.
Ing. Ján Vlček, konateľ

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY Verzia 2020.1

1. Preambula

1.1 Tieto Všeobecné obchodné podmienky spoločnosti TOPSET Solutions s.r.o., IČO 46919805, so sídlom 900 31 Stupava, Hollého 2366/25B, zapísanej v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sro, vložka č. 85599/B (ďalej ako „Obchodné podmienky" alebo „VOP"), určujú práva a povinnosti zmluvných strán z uzavretých zmlúv pri nákupe a predaji (dodávke, poskytnutí, zhotovení diela...) tovaru, pokiaľ nie sú práva a povinnosti výslovne uvedené v príslušnej zmluve a pokiaľ sa zmluvné strany výslovne a písomne nedohodli inak.

1.2 Nasledujúce ustanovenia o predaji tovaru (ďalej ako „Tovar"; ak to dáva zmysel a nie sú podobné alebo rovnaké ustanovenia výslovne uvedené v platných Všeobecných licenčných podmienkach TOPSET Solutions s.r.o.; ďalej ako „Licenčné podmienky"), platia aj pre zhotovenie diela na objednávku a poskytovanie súhlasu na používanie autorských diel (počítačových programov, databáz, kartografických diel, ostatných diel a služieb k nim).

1.3 Zmluvné vzťahy medzi predávajúcim (ďalej ako „Predávajúci"; príp. podľa charakteru zmluvy dodávateľom, zhotoviteľom, poskytovateľom s právom výkonu majetkových práv autora a/alebo vlastníckych práv, nositeľom práv) a spoločnosťou TOPSET Solutions s.r.o (ďalej ako „TOPSET") a kupujúcim (ďalej ako „Kupujúci"; príp. podľa charakteru zmluvy odberateľom, objednávateľom, používateľom, nadobúdateľom) sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, §631 až §643 Občianskeho zákonníka v znení zákona č. 509/1991 Zb. a zákona č. 185/2015 Z.z. Autorský zákon.

2. Uzavretie zmluvy

2.1 Objednávka sa pokladá za návrh kúpnej zmluvy (zmluvy o dielo, zmluvy o poskytnutí programov, databáz, geodetických informácií, licenčnej zmluvy atď.), (ďalej ako „Zmluvy"). Zmluva medzi oboma zmluvnými stranami sa uzatvára na základe tohoto návrhu a v zmysle znenia príslušných ustanovení Obchodného zákonníka resp. Autorského zákona.

2.2 Zmluva sa pokladá za uzavretú, keď Predávajúci po obdržaní objednávky zašle Kupujúcemu písomné potvrdenie objednávky (poštou alebo elektronicky), alebo inak potvrdí príjem objednávky. Zmluva sa pokladá tiež za uzavretú, ak TOPSET nainštaluje alebo zašle (osobne, internetom, emailom, vzdialeným prístupom) program s príslušenstvom, s Obchodnými podmienkami a/alebo Všeobecnými licenčnými podmienkami TOPSET Solutions s.r.o. (ďalej ako „Licenčné podmienky" alebo „VLP") Kupujúcemu a Kupujúci so znením Licenčných podmienok a Obchodných podmienok súhlasí. Súhlas môže byť vyjadrený písomným potvrdením, zaplatením faktúry, nevrátením zásielky do sedem kalendárnych dní od jej prijatia alebo nainštalovaním programov. Porušenie ochrannej nálepky na inštalačnom médiu sa považuje za nainštalovanie programov.

2.3 Ak je platnosť objednávky podmienená protinávrhom Zmluvy od TOPSET, Zmluva nadobudne platnosť a účinnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami. Ak je druhá zmluvná strana zo zákona povinná zverejňovať zmluvy, potom nadobúda Zmluva účinnosť na druhý deň po jej zverejnení na webovom sídle Kupujúceho.

2.4 Zmeny a doplnky Zmluvy budú realizované formou písomných dodatkov k Zmluve, číslovaných od jednotky v neprerušovanom rade.

3. Podklady, cenníky, demonštračné verzie

3.1 Cenová ponuka Predávajúceho je záväzná do termínu uvedeného na ponuke, ak nie je dohodnuté inak.

3.2 Katalógové údaje, údaje v prospektoch, výkresoch, obrázkoch, reklamách, cenníkoch a demonštračných verziách programov o cenách, výkonoch, funkciách, rozmeroch a pod., sú smerodajné len vtedy, keď sa na ne výslovne poukazuje v potvrdenej objednávke, alebo v potvrdení objednávky.

3.3 Akékoľvek technické podklady, katalógy, prospekty, zobrazenia, demonštračné verzie programov, príručky a pod., ktoré sú označené logom TOPSET, adresou spoločnosti, výpisom na obrazovke, alebo ak z obsahu vyplýva autorstvo TOPSET, sú duševným vlastníctvom Predávajúceho, a bez povolenia ich nemôže Kupujúci reprodukovať, napodobovať, rozmnožovať a pod. Takisto sa na ne vzťahuje ochrana príslušných zákonných ustanovení o autorskom práve a tiež na ne poukazujú aj príslušné ustanovenia Licenčných podmienok TOPSET.

3.4 Ponuky Predávajúceho sú jeho vlastníctvom so všetkými príslušnými prílohami a nesmú byť bez jeho súhlasu poskytnuté tretej právnickej alebo fyzickej osobe.

4. Termín dodania

4.1 Ak sa zmluvné strany nedohodnú inak, začína dodacia lehota plynúť najneskoršie nižšie uvedeným termínom:

a) dátumom potvrdenia objednávky, alebo dátumom uvedeným v potvrdení objednávky,

b) dátumom splnenia všetkých technických, obchodných a finančných podmienok, ktoré mal splniť Kupujúci,

c) dátumom obdržania dohodnutej zálohovej platby od Kupujúceho pred dodaním Tovaru.

4.2 Predávajúci je oprávnený dodať časť alebo celú dodávku pred uplynutím dohodnutého termínu plnenia.

4.3 Ak Predávajúci mešká s termínom plnenia a meškanie vznikne okolnosťami na strane Predávajúceho, ktoré predstavujú dôvod na zbavenie zodpovednosti za záväzky zmluvných strán v zmysle čl.9, potom poskytne Kupujúci Predávajúcemu primerané predĺženie dodacej lehoty.

4.4 Nároky Kupujúceho voči Predávajúcemu na základe odkladu termínu plnenia podľa znenia článku 4.3 sú vylúčené.

4.5 Ak Kupujúci neprevezme v zmysle Zmluvy pripravený Tovar na zmluvne dohovorenom mieste, alebo v zmluvne dohodnutom čase a oneskorenie nie je zavinené jednaním alebo opomenutím Predávajúceho, potom môže Predávajúci buď predĺžiť plnenie, alebo pri stanovení lehoty odstúpiť od prijatej Zmluvy.

Keď je Tovar pripravený k odoslaniu, môže ho Predávajúci uskladniť na náklady a nebezpečenstvo Kupujúceho. Predávajúci je okrem toho oprávnený požadovať náhradu za všetky primerané výdavky, ktoré musí vynaložiť na realizáciu Zmluvy, a ktoré neboli zahrnuté v dohodnutej cene, s výnimkou všetkých iných nárokov voči Kupujúcemu z dôvodov tohoto oneskorenia.

5. Prechod nebezpečenstva, prevzatie predmetu kúpy

5.1 Ak nie je dohodnuté inak, ak sa odosiela predmet kúpy na miesto plnenia alebo určenia verejným prepravcom, má sa za to, že Kupujúci mal možnosť si predmet kúpy prezrieť v lehote sedem (7) kalendárnych dní odo dňa doručenia zásielky.

5.2 Ak nie je dohodnuté inak, prechádza nebezpečenstvo náhodnej skazy a náhodného zhoršenia predmetu kúpy z Predávajúceho na Kupujúceho odovzdaním veci Kupujúcemu, príp. odovzdaním prvému verejnému alebo súkromnému dopravcovi.

6. Cena

6.1 Pokiaľ nebolo dohodnuté inak, ceny z cenníka alebo cenovej ponuky TOPSET platia bez inštalácie, školenia, dopravy, bez poštovného a balného.

6.2 Ceny vychádzajú z nákladov v čase vydania cenníka. Ak sa náklady a cenník zmenia do termínu dodania Tovaru, potom platia dohodnuté ceny podľa pôvodného cenníka.

6.3 Ak je Zmluva uzavretá bez dohodnutia ceny, bude Kupujúcemu účtovaná platná predajná cenníková cena v deň dodania.

6.4 Ceny v cenníku alebo cenovej ponuke môžu byť uvedené bez aktuálnej DPH, alebo s DPH, alebo aj bez DPH a s DPH podľa znenia aktuálneho cenníka, alebo cenovej ponuky.

7. Platobné podmienky

7.1 Platby sa realizujú v zmysle dohodnutých platobných podmienok. Daňový doklad bude splatný - ak nie je dohodnuté inak - do 7 dní od jeho prijatia prevodným príkazom na účet Predávajúceho.

7.2 Kupujúci nie je oprávnený zadržiavať platby kvôli nárokom zo záruky alebo iným protinárokom, ktoré nie sú uznané Predávajúcim.

7.3 Ak je Kupujúci v omeškaní s dohodnutými platbami, alebo inými povinnosťami, potom môže Predávajúci trvať buď na plnení Zmluvy a:

a) odsunúť splnenie jeho vlastných záväzkov voči Kupujúcemu do zaplatenia dohodnutej zvyšnej platby, alebo splnenia iných zmluvných povinností,

b) poskytnúť primerané predĺženie lehoty na zaplatenie, alebo splnenie povinností,

c) uplatniť voči Kupujúcemu zmluvnú pokutu za obdobie od doby splatnosti faktúry do jej zaplatenia vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý kalendárny deň omeškania, pokiaľ neexistuje na strane Kupujúceho žiaden dôvod na zbavenie zodpovednosti za záväzky zmluvných strán v zmysle čl.9.

7.4 Ak po uplynutí dodatočnej lehoty podľa čl.7.3 Kupujúci nezaplatí dlžnú sumu, alebo nesplní iné dohodnuté povinnosti, potom môže Predávajúci odstúpiť od Zmluvy jednoduchým písomným oznámením. Kupujúci musí Predávajúcemu vrátiť späť už dodaný predajný Tovar, výkresy, inštalačné diskety, príručky a

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY Verzia 2020.1

pod. a musí uhradiť vzniknuté zníženie hodnoty Tovaru, ako aj zaplatiť všetky primerané výdaje, ktoré musel Predávajúci vynaložiť na realizáciu Zmluvy. Pri ťažko predajnom alebo nepredajnom Tovare a službách (programy na zakázku, geodetické meranie na zakázku, vektorizácia výkresov, a pod.) je Predávajúci oprávnený dať Kupujúcemu k dispozícii hotové, resp. rozpracované časti a požadovať za ne zodpovedajúci podiel z dohodnutej ceny.

7.5 Predávajúci si vyhradzuje vlastnícke právo na predmet predaja až do úplného splnenia všetkých finančných záväzkov Kupujúceho. Kupujúci musí dodržať všetky požadované formálne predpisy na zachovanie výhradného vlastníctva. Pri exekúcii, alebo iných nárokoch je Kupujúci povinný uplatňovať vlastnícke právo predávajúceho a bezodkladne ho na tento stav upozorniť.

7.6 Iné nároky Predávajúceho voči Kupujúcemu z dôvodu meškania sú vylúčené, okrem dôvodov uvedených v článku 7.

8. Záruka

8.1 Záručná doba na zariadenia a počítačové programy dodané TOPSET je 24 mesiacov od ich prevzatia Kupujúcim, ak nie je v iných dokladoch (doklad o kúpe, záručný list) uvedené inak. Predávajúci je povinný podľa pravidiel nasledujúcich ustanovení odstrániť v záručnej dobe každú vadu Tovaru (služby, programu), ktorá obmedzuje jeho použiteľnosť, a ktorá vznikla chybou konštrukcie, materiálu, programu alebo výroby.

Záruka sa vzťahuje na správnu funkciu jednotlivých zariadení dodaných predávajúcim (tlačiarne, počítače, programy a pod.). Ak predávajúci dodáva kompletné zariadenie, t.j. napr. počítač s tlačiarňou a programami, vzťahuje sa záruka (s individuálnou záručnou dobou definovanou pre jednotlivé komponenty dodávky) na bezchybnú činnosť zariadenia ako celku. Ak je na zariadenie, ktoré TOPSET nakúpi od iného dodávateľa a predá ďalej Kupujúcemu záručná doba nižšia ako 24 mesiacov, platí na toto zariadenie znížená záručná doba.

8.2 Záväzky zo záruky, pokiaľ nebolo dohodnuté inak, možno uznať len na také vady, ktoré sa vyskytnú počas záručnej doby vyznačenej na záručnom liste, inom doklade alebo v týchto VOP, počnúc okamihom prevzatia plnenia (dodaním). Predávajúci poskytne na žiadosť Kupujúceho záruku v písomnej forme (záručný list), prípadne ho podľa povahy veci môže nahradiť dokladom o kúpe. Ak nebol vystavený samostatný záručný list a Kupujúci sa preukáže dokladom o kúpe, plnenie zo záruky poskytne Predávajúci v súlade s týmto článkom 8. Okamihom prevzatia plnenia je v tomto prípade deň dodania Tovaru alebo služby. V záručnom liste Predávajúci špecifikuje obsah záruky jej rozsah, podmienky a dĺžku záručnej doby. Miestom uplatnenia záruky je sídlo spoločnosti TOPSET Solutions s.r.o., Hollého 2366/25B, 900 31 Stupava.

8.3 Kupujúci sa môže odvolať na tento článok len vtedy, keď predávajúcemu ihneď písomne oznámi vzniknutú vadu. Keď podľa znenia tohoto článku má Predávajúci povinnosť odstrániť vady a je uvedeným spôsobom upovedomený, musí podľa svojho uváženia:

a) vadný Tovar dodatočne opraviť na mieste,

b) za účelom dodatočnej opravy si nechať poslať späť vadný Tovar, alebo vadné časti,

c) vymeniť vadný Tovar,

d) vymeniť vadné diely,

Záručná doba sa predlžuje o dobu, počas ktorej sa odstraňujú vady u Predávajúceho.

8.4 Ak si ponechá Predávajúci kvôli dodatočnej oprave alebo výmene poslať vadný Tovar alebo diely späť do sídla spoločnosti, preberá Kupujúci - ak nebolo dohodnuté inak - náklady a nebezpečenstvo transportu. Predávajúci preberá - ak nebolo dohodnuté inak - náklady a nebezpečenstvo za spätný transport vymeneného, alebo opraveného Tovaru alebo dielov do sídla Kupujúceho.

Ak by bolo možné opravu vykonať aj u Predávajúceho a Kupujúci trvá na oprave vo svojej organizácii, Predávajúci vyšle zamestnancov TOPSET odstrániť závady ku Kupujúcemu. Kupujúci hradí cestovné náklady týchto zamestnancov.

8.5 Vadný Tovar, alebo diely vymenené podľa tohoto článku patria Predávajúcemu.

8.6 Predávajúcemu vznikne povinnosť uhradiť náklady za odstránenie vád, ktoré odstránil Kupujúci sám vo vlastnej réžii len vtedy, ak dal k tomuto postupu predávajúci písomný súhlas.

8.7 Povinnosti vyplývajúce Predávajúcemu zo záruky na Tovar platia len na vady, ktoré vzniknú pri dodržiavaní predpokladaných podmienok prevádzky a pri normálnom používaní. Záruka neplatí na vady, ktoré boli zapríčinené:

- poruchami napájacej siete a prevádzkou počítača bez záložného zdroja,
- počítačovými vírusmi,
- zlou údržbou, nadmerným znečistením okolitého prostredia prachom alebo dymom, vniknutím cudzích predmetov, alebo cudzej kvapalnej alebo práškovej látky do zariadenia,
- neodbornou, a za/bez písomného súhlasu Predávajúceho vykonanou opravou alebo vykonaných zmenách inými osobami ako Predávajúcim alebo ním povereným.

8.8 Pri objednávkach na opravy, zmeny, alebo prestavby starého alebo cudzieho Tovaru poskytuje Predávajúci záruku 24 mesiacov na dodané náhradné diely okrem spotrebného materiálu, ak nie je dohodnuté inak.

8.9 Platí za výslovne dohodnuté, že Predávajúci nemusí Kupujúcemu nahradiť škody za zranenie osôb, za škody na zariadeniach, ktoré nie sú predmetom Zmluvy, za poškodenie a/alebo stratu materiálu, stratu dát alebo ušlý zisk, pokiaľ sa z okolností jednotlivých prípadov nepreukáže závažné zanedbanie povinností Predávajúceho.

8.10 Za závažné zanedbanie povinností Predávajúceho sa nemôže pokladať každá chyba zručnosti alebo svedomitosti zamestnancov alebo vyslaných pracovníkov zmluvných organizácií Predávajúceho. Za závažné zanedbanie povinností Predávajúceho sa môže považovať len také konanie, ktorým by Predávajúci nechal bez povšimnutia nedbanlivosť, alebo závažné následky konania jeho zamestnancov alebo vyslaných pracovníkov zmluvných organizácií, a ktoré by pri obvyklom odbornom prístupe musel Predávajúci predpokladať, alebo keď by vedome nerešpektoval následky svojho konania.

8.11 Povinnosť náhrady za vecné škody ako aj za nároky z ručenia za Tovar, ktoré možno odvodzovať z iných zákonov, a ktoré nevyplývajú z ustanovení o záruke v Obchodnom zákonníku je vylúčená.

8.12 Zo záruky je vyňatý spotrebný materiál alebo rýchlo sa opotrebovávajúce náhradné diely; sem patria napr. tonery a pod.

8.13 Záručné podmienky na počítačové programy sa riadia aj Licenčnými podmienkami TOPSET Solutions s.r.o..

9. Dôvody na zbavenie zodpovednosti za záväzky zmluvných strán

9.1 Nasledujúce okolnosti sa považujú za dôvody na zbavenie zodpovednosti za záväzky zmluvných strán v prípade, že nastanú po uzatvorení Zmluvy a sú prekážkou jej plnenia, alebo dodržania termínov plnenia:

Okolnosti nezávislé od vôle zmluvných strán, ako napr. štrajky, požiar, mobilizácia, zabavenie, blokovanie účtov, embargo, povstanie, chýbajúce dopravné prostriedky, všeobecné nedostatky v zásobovaní Tovarom, obmedzenia spotreby energie, krádež, vandalizmus, živelná pohroma, závažné napadnutia počítačov Predávajúceho vírusmi a pod..

9.2 V článkoch 4 a 7 sú definované dôsledky týchto okolností s ohľadom na záväzky zmluvných strán.

10. Riešenie sporov, miesto plnenia

10.1 Miestne príslušným súdom pre všetky spory priamo, alebo nepriamo vyplývajúce zo Zmlúv je miestne príslušný Okresný súd Malacky.

10.2 Zmluvné strany si tiež môžu písomne dohodnúť kompetentnosť arbitrážneho súdu.

10.3 Pre dodávky a platobné podmienky platí ako miesto plnenia sídlo Predávajúceho v Stupave, a to aj v tom prípade, keď bol dohodnutým spôsobom Tovar odovzdaný na inom mieste.

11. Zmena VOP, platnosť a účinnosť VOP

11.1 **Zmena Obchodných podmienok.** TOPSET si vyhradzuje právo zmeny Obchodných podmienok. Aktuálne a predchádzajúce Obchodné podmienky sú zverejnené na www.topset.sk. Ak sa Zmluvy odvolávajú na Obchodné podmienky, potom platí, že Zmluvy sa riadia Obchodnými podmienkami platnými v čase nadobudnutia platnosti a účinnosti Zmlúv.

11.2 **Platnosť a účinnosť Všeobecných obchodných podmienok.** Doterajšie Všeobecné obchodné podmienky TOPSET Solutions s.r.o., verzia 2016.1 a staršie sú naďalej platné pre Zmluvy uzatvorené do dňa 19. januára 2020 do 24:00 hodiny. Tieto Všeobecné obchodné podmienky TOPSET Solutions s.r.o., verzia 2020.1 nadobúdajú platnosť a účinnosť dňom ich vydania **20. januára 2020 o 00:00 hodine** pre Zmluvy uzatvorené po tomto termíne.

V Stupave, 20. januára 2020

Ing. Ján Vlček, konateľ
TOPSET Solutions, s.r.o.

Materská škola
Opoj 247 247
919 32 Opoj
IČO : 52089282
DIČ :2120904016

Krycí list - FD1/2020/010

Dátum :
vystavenia: 28.01.2020 prijatia: 04.02.2020 splatnosti: 11.02.2020
zaúčtovaia: 28.01.2020

Príjemca a jeho adresa:
TOPSET Solutions s.r.o.
Hollého 2366/25B 900 31 Stupava
ICO : 46919805 DIC : 2023645162
Číslo účtu:

Číslo faktúry dodávateľa: 2200010
Evidenčné číslo faktúry: FD1/2020/010
VS: 2200010
KS:
ŠS:

Popis faktúry: programy WinCity, aktualizácia
Suma na úhradu: 520,80 EUR (15689,62 SKK)
Slovom : päťstodvadsať 80/100 EUR

Správnosť po formálnej stránke overil : **Bc. Nikola Gašparovičová** **dňa:** 04.02.2020 **podpis:**

Správnosť po číselnej stránke overil : **Eva Zlatohlávková**
dňa: 04.02.2020
podpis:

Správnosť po vecnej stránke overil : **Bc. Nikola Gašparovičová**
dňa: 04.02.2020
podpis:

Zaúčtoval : Eva Zlatohlávková **dňa:** 04.02.2020 **podpis:**

Účtovací predpis:		Účet MD	Účet Dal			
Služby - údržba a aktualiz.softwarov-Dodávatelia MŠ						
28.01.2020	FD1/2020/010	518 011	321 001	520,80	S-001	T-000000

Vyjadrenie o vykonaní základnej finančnej kontroly (* nehodiace sa prečiarknuť)
v zmysle Zákona č. 357/2015 Z.z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

a) Finančnú operáciu alebo jej časť **je** ~~**nie je**~~ **možné vykonať**
b) Vo finančnej operácii alebo jej časti **je** ~~**nie je**~~ **možné pokračovať**
c) Ak sa finančná operácia alebo jej časť vykonala, poskytnuté plnenie **je** ~~**nie je**~~ **potrebné vymáhať**
Dátum: 04.02.2020 Zodpovedný zamestnanec : Eva Zlatohlávková Podpis: .....

a) Finančnú operáciu alebo jej časť **je** ~~**nie je**~~ **možné vykonať**
b) Vo finančnej operácii alebo jej časti **je** ~~**nie je**~~ **možné pokračovať**
c) Ak sa finančná operácia alebo jej časť vykonala, poskytnuté plnenie **je** ~~**nie je**~~ **potrebné vymáhať**
Dátum: 04.02.2020 Štatutár,alebo ním poverený ved. zamestnanec : Bc. Nikola Gašparovičová